

IT-DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE
FR-DECLARATION UE DE CONFORMITÉ
PT-DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE
RO-DECLARATIE UE DE CONFORMITATE

DE-EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
ES-DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD
CZ-EU PROHLÁŠENÍ O SHADĚ
PL-DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

LOVATO ELECTRIC S.P.A.

Via Don E. Mazza, 12
24020 Gorle (BG) Italy
Tel: +39 035 4282111
Fax (National) +39 0354282200
Fax (International) +39 0354282400

E-mail: info@LovatoElectric.com
VAT ID No. IT 0192130016477

This declaration is in compliance with the European Standard EN ISO/IEC 17050-1:2010.

assessment - Supplier's declaration of conformity - Part 1: General requirements*

We (supplier's name)

LOVATO ELECTRIC S.p.A.

IT-Noi (denominazione del fornitore)
FR-Nous (nom du fournisseur)
PT-Nós (nome do fabricante)
RO-Noi (denumire furnizor)

DE-Wir (Name des Herstellers)
ES-Nosotros (Nombre del fabricante)
CZ-Mý (jméno dodavatele)
PL-My (nazwa dostawcy)

(address)

Via Don E. Mazza, 12 - 24020 Gorle - Bergamo - ITALY

DE-(Adresse)
ES-(Dirección)
CZ-(Adresa)
PL-(Adres)

IT-(Indirizzo)
FR-(Adresse)
PT-(Endereço)
RO-(Adresa)

declare, undertake or assume responsibility that the products

IT-dichiaro sotto la nostra esclusiva responsabilità che i prodotti
FR-déclarons sous notre seule responsabilité, que les produits
PT-declaro, sob nossa exclusiva responsabilidade, a conformidade dos produtos
RO-declarăm sub responsabilitatea noastră exclusivă ca produsele

DE-erkläre in alleiniger Verantwortung, dass die Produkte
ES-son conformes a las siguientes directivas
CZ-Prohláším na svou zodpovědnost, že výrobky
PL-deklarujemy, na naszą wyłączną odpowiedzialność, że produkty

Switch, disconnector

GA063., GA080., GA100., GA125., GA160.

IT- Questa dichiarazione è conforme alla Norma Europea EN ISO/IEC 17050-1:2010 "Valutazione della conformità - Dichiarazione di conformità rilasciata dal fornitore - Parte 1: Requisiti generali"

Interruttore sezionatore
Interrupteur-sectionneur
Interruptor
Separator

Trennschalter
Interruptor seccionador
Odpínač
Rozłącznik izolacyjny

DE-Diese Erklärung ist in Übereinstimmung mit der Europäischen Norm EN ISO/IEC 17050-1:2010 Konformitätsbewertung - Konformitätserklärung von Anbietern - Teil 1: Allgemeine Anforderungen

(назва, тип, номер моделі, дата випуску і номер партії, можливі джерела і номер продукту)

IT-(nome, tipo o modello, n° di lot o de série, sources et quantités possibles)
DE-(Name, Typ oder Modell, Chargen- oder Seriennummer, möglichst Herkunft und Stückzahl)
FR-(nom, type ou modèle, n° de lot ou de série, sources et quantités possibles)
ES-(nombre, tipo o modelo, lote o número de serie, posibles fuentes y número de artículos)
PT-(nome, tipo ou modelo, do lote ou número de série, possíveis fontes e número de itens)
CZ-(název, typ nebo model, série nebo sériové číslo, možné zdroje a počet výrobku)
RO-(nume, tip sau model, lotul, numarul serial, origine si cantitatea)
PL-(nazwa, typ lub model, partia lub numer seryjny produktów, możliwe źródła oraz numer produktu)

FR-Cette déclaration est conforme à la norme européenne EN ISO/IEC 17050-1:2010 "Evaluation de la conformité - Déclaration de conformité du fournisseur - Partie 1: Exigences générales"

are in conformity with the following directives

IT-sono conformi alle seguenti direttive
FR-son conformes aux directives suivantes
PT-estão em conformidade com as seguintes diretivas
RO-sunt in conformitate cu urmatoarele directive

DE-mit den folgenden Richtlinien konform sind
ES-están en conformidad con las siguientes directivas
CZ-Jsou shodné s následujícími nařízeními
PL-zgodne są z następującymi dyrektywami

ES-Esta declaración está en conformidad con la Norma Europea EN ISO/IEC 17050-1:2010 "Evaluación de la conformidad. Declaración de conformidad del proveedor. Parte 1: Requisitos generales"

Low Voltage Directive 2014/35/EU

PT-Esta declaração está em conformidade com a norma europeia EN ISO/IEC 17050-1:2010 "Avaliação da conformidade - Declaração de conformidade do fornecedor - Parte 1: Requisitos gerais"

IT-Direttiva Bassa Tensione nr.2014/35/UE
FR-Directive basse tension 2014/35/UE
PT-Directiva de baixa tensão 2014/35/UE
RO-Directiva de joasă tensiune 2014/35/UE

DE-Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU
ES-Directiva sobre baja tensión 2014/35/EU
CZ-Nízké napětí 2014/35/EU
PL-Dyrektywa niskonapięciowa 2014/35/EU

CZ-Prohlášení o shodě je v souladu s evropskými standardy EN ISO/IEC 17050-1:2010 "Posouzení shody - prohlášení dodavatele o shodě - část 1: základní požadavky"

Electromagnetic Compatibility Directive 2014/30/EU

IT-Direttiva Compatibilità Elettromagnetica nr.2014/30/UE
FR-Compatibilité électromagnétique 2014/30/UE
PT-Compatibilidade electromagnética 2014/30/UE
RO-Compatibilitatea electromagnetică 2014/30/UE

DE-Elektromagnetische Verträglichkeit 2014/30/EU
ES-Directiva compatibilidad electromagnética 2014/30/EU
CZ-Elektromagnetické kompatibility 2014/30/EU
PL-Kompatybilności elektromagnetycznej 2014/30/EU

RO- Această declarație de conformitate este în concordanță cu Standardul European EN ISO/IEC 17050-1 "Evaluarea conformitatei - declaratie de conformitate a furnizorului - Partea 1: cerințe generale"

This is documented by the conformity with the following standards

IT-Questo è documentato dalla conformità alle norme
FR-Ceci est documenté par la conformité avec les normes
PT-Iso está documentado em conformidade com as seguintes normas
RO-Această este în conformitate cu urmatoarele standarde

DE-Dies wird durch die Konformität mit den folgenden Normen dokumentiert
ES-Esto es documentado por la conformidad con las siguientes normas
CZ-Toto je potvrzeno shodou s následujícími standardy
PL-Jest to potwierdzone poprzez zgodność z następującymi standardami

**EN 60947-1:2007+A1:2011+A2:2014
EN 60947-3:2009+A1:2012+A2:2015**

Revision: 13/12/2016

(Title and /or number and date of issue of the standard or other normative documents)

IT-Revisione
FR-Révision
PT-Revisão
RO-Revizuit

DE-Überarbeitung
ES-Revisión
CZ-Změna
PL-Zmiana

Gorle, 03/04/2009

(place and data)

Product Manager Ing. D. Perani

(Name and signature of authorized person)

IT-(luogo e data)
FR-(lieu et date)
PT-(local e data)
RO-(loc și dată)

IT-(Nom et signature de la personne autorisée)
FR-(Nom e assinatura da pessoa autorizada)
PT-(Nome e assinatura persoanei autorizate)

DE-(Name und Unterschrift der autorisierten Person)
ES-(Nombre y firma de la persona autorizada)
CZ-(Jméno a podpis zodpovědné osoby)
PL-(Nazwisko i podpis osoby upoważnionej)